

## Auszug aus dem Beschlussprotokoll 102. Sitzung des Gemeinderats vom 10. Juli 2024

**3478. 2024/255**  
**Weisung vom 05.06.2024:**  
**Finanzverwaltung, Tertialbericht I/2024 der Organisationseinheiten mit Globalbudget**

Antrag des Stadtrats

Unter Ausschluss des Referendums:

1. Die Tertialberichte I/2024 der Organisationseinheiten mit Globalbudgets werden zur Kenntnis genommen (Beilage Tertialbericht I/2024).

Unter Ausschluss des Referendums und mit qualifiziertem Mehr gemäss Ausgabenbremse:

2. Im Budget 2024 wird die mit dem Tertialbericht I/2024 beantragte Globalbudget-Ergänzung wie folgt bewilligt:

Ordentliche GBE pro PG (Beträge in Franken)	BU 2024	Lohnmassnahmen 2024	Ordentliche GBE	BU 2024 inkl. Lohnmassnahmen und ordentliche GBE
Sportamt				
<i>PG 1 Bereitstellung und Betrieb von Sportanlagen</i>	57 651 400	218 900	4 100 000	61 970 300
Total Ordentliche Globalbudgetergänzung			4 100 000	

Referat zur Vorstellung der Weisung: Sven Sobernheim (GLP), Präsidium

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 1

Die RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 1.

Zustimmung: Referat: Sven Sobernheim (GLP), Präsidium; Martin Bürki (FDP), Vizepräsidium; Përparim Avdili (FDP), Dr. Florian Blättler (SP), Markus Haselbach (Die Mitte), Tanja Maag (AL), Felix Moser (Grüne), Tiba Ponnuthurai (SP), Florian Utz (SP), Johann Widmer (SVP), Barbara Wiesmann (SP)

2 / 3

Der Rat stimmt dem Antrag der RPK mit 106 gegen 0 Stimmen (bei 0 Enthaltungen) zu.

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 2

Die RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 2.

Zustimmung: Referat: Tiba Ponnuthurai (SP); Sven Sobernheim (GLP), Präsidium; Martin Bürki (FDP), Vizepräsidium; Përparim Avdili (FDP), Dr. Florian Blättler (SP), Markus Haselbach (Die Mitte), Tanja Maag (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP), Johann Widmer (SVP), Barbara Wiesmann (SP)

Abstimmung gemäss Art. 62 Abs. 1 lit. b Gemeindeordnung (Ausgabenbremse):

Der Rat stimmt dem Antrag der Mehrheit mit 111 gegen 1 Stimme (bei 0 Enthaltungen) zu. Somit ist das Quorum von 63 Stimmen für die Ausgabenbremse erreicht.

Damit ist in Übereinstimmung mit dem Stadtrat beschlossen:

Unter Ausschluss des Referendums:

1. Die Tertialberichte I/2024 der Organisationseinheiten mit Globalbudgets werden zur Kenntnis genommen (Beilage Tertialbericht I/2024).
2. Im Budget 2024 wird die mit dem Tertialbericht I/2024 beantragte Globalbudget-Ergänzung wie folgt bewilligt:

Ordentliche GBE pro PG (Beträge in Franken)	BU 2024	Lohnmassnahmen 2024	Ordentliche GBE	BU 2024 inkl. Lohnmassnahmen und ordentliche GBE
Sportamt				
<i>PG 1 Bereitstellung und Betrieb von Sportanlagen</i>	57 651 400	218 900	4 100 000	61 970 300
Total Ordentliche Globalbudgetergänzung			4 100 000	

Mitteilung an den Stadtrat sowie amtliche Publikation am 17. Juli 2024 gemäss Art. 37 der Gemeindeordnung



3 / 3

Im Namen des Gemeinderats

Präsidium

Sekretariat